

اميل لودويج

Emil Ludwig

تفسيره - وكيف يكتب التاريخ

أتى اميل لودويج مصر فقابله كتابها . ودعت عقيلة سفير المانيا كل المشتغلين بالصحافة إلى حفلة شاي أقيمت في منزلها لتقدم اليهم هذا العلم الفرد . فاموا دارها وتعرفوا بالزائر الكريم . ونشروا صورته في جرائدهم ومجلاتهم ، واهتموا بسرد حوادثه ، ووصفوا حله وترحاله . لكنهم لم يكتبوا شيئاً عن فنه وعبقريته . فخيّل لنا ونحن نقرأ ما اختصوه به أننا نطالع أخباراً عن شخص عادى أوجدته الظروف في مركز سام ، لا عن كاتب قد نقلت مؤلفاته إلى أكثر اللغات ، واهتم بها العالم بأسره

لودويج مؤرخ يستوحى أبطاله

اعتاد المؤرخون أن يدونوا الحوادث اعتماداً على الوثائق التي تقع تحت أيديهم ، دون التفات إلى ماعداها ، ولا تطلع إلى درجة صحتها ، أو قابليتها للعرف ، ولذا كانت كتاباتهم لاتمس غير العقل ، أما اميل لودويج فتورخ يستعين بالوحي والخيال على دعم وثائقه التاريخية ولذلك لم تقتصر كتاباته على العقل بل خاطبت تصوراتنا وتسلك إلى عواطفنا .

فاذا ما أراد أن يدون تاريخ شخص ظل شهوراً بل سنين يستعرض هذا الشخص في مخيلته فيستوحى فعاله ، ويستنزل إلهامه ، ويعيش كل هذه المدة متقمصاً في شخصيته كما قال عن نفسه . فيبدأ أمره بمعركة الرجل الذي سيكتب حوادثه ويستجلبها . ويتغلغل اليها فيزور الامكنة التي عاش فيها . ويحصر فكره في فعاله وأعماله . مستفيضاً دقائقها ، مستبطناً أهم شيء فيها . فيجتهد والحالة هذه في أن يرى بصيرته تلك الشخصية كما كانت في حياتها ، وهي تدأب وتفكر

ومن ثم يتخيّل البواعث التي أهابتها في المواطن العصبية ، وحالتها الفكرية في مواقفها التاريخية ، والدوافع الخفية التي كانت تحرك عواطفها ، وتستثيرها في أهم أعمالها . فيتصور بذلك أبطال التاريخ بوضوح وجلال ، ويندغم في حياتهم

الداخلية والخارجية حتى يبدو له كأنهم أحياء ، يأتون أعمالهم — حتى الخصوصية
بينها — برأى منه وسمع . فيفوز منهم بما لم يفز به أصدقاؤهم الذين عاشروهم . لانهم
لم يتوصلوا إلى استجلاء خوافي نفوسهم

وقد اتبع هذه الطريقة عندما ألف تاريخ نابليون ، فقد تسلل إلى سويداء نفسه
فأبدى مكنوناتها ، وأظهر ما انطوت عليه . حتى أنه يؤكد أن ما عراه اليه غداة واقعة
الاهرام ، يكاد يكون كله حقائق واقعية ، لا يمسها الخيال

وكذلك كان تصرفه بتاريخ جوته وبسارك والامبراطور غليوم . ولذا أقبل
الناس على مصنفاته فقرأها بلذة وطالعوها بشوق عظيم .

وقد عاب عليه المؤرخون طريقة لجعل أشخاص التاريخ أحياء يتحركون ويعملون تحت
أنظار القراء ، فيطالع هؤلاء على حوادثهم وهم يكادون يحسون بهم ويرونهم باعينهم .
لان المؤرخ مهما تقيد بوثائق التاريخ لا بد أن يضع في كتاباته شيئاً من روحه .
فالوثائق لا تعبر إلا عن الحوادث الظاهرة البادية للعيان ، وهذه لا تكفى للحكم على
شخصية بارزة في عالم التاريخ وابداء الدوافع الخفية التي سيرتها وهيأت طريقها
فهيوليت تين نفسه ، ذلك المؤرخ المدقق . الذي يزن أقواله بميزان الروية والفحص
لم يسل من هذا (الخطأ ؟) الذي يعيونه على لودويج ، فقد وضع في تاريخه أشياء
عديدة من نفسه الكبيرة ، ومخيلته الواسعة ، وقريحته الفياضة . حتى أن تاريخه :
أصل فرنسا الحديثة ، لم يستغ إلا لذلك

ومومن لو لم يصف إلى كتابه : التاريخ الروماني ، أشياء من نفسه لما
أقبل عليه الناس يستندونونه بلذة

ولكن اميل لودويج بز كل هؤلاء ، فهو يضع في أبطاله نفس الروح التي كانت
تحر كمهم وتسيرهم في حياتهم ، ويستوحى هذه الروح فتلهمه كل ما يريد أن يثبتته سواء
كان من فعالم الظاهرة ، أو من دوافعهم الخفية

هذه نبذة صغيرة الممنافيا بنفسية هذا الكاتب الكبير المماماً بسيطاً ميينين نزعته
وطريقة كتابته للتاريخ